

V Bruseli 13. mája 2025
(OR. en)

8169/25

LIMITE

CORLX 375
CFSP/PESC 575
CSDP/PSDC 248
FIN 425

LEGISLATÍVNE AKTY A INÉ PRÁVNE AKTY

Predmet: ROZHODNUTIE RADY o účasti Švajčiarska na projekte PESCO
„Federácie kybernetickej simulácie“

ROZHODNUTIE RADY (SZBP) 2025/...

z ...

o účasti Švajčiarska na projekte PESCO „Federácie kybernetickej simulácie“

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o Európskej únii, a najmä na jej článok 46 ods. 6,

so zreteľom na rozhodnutie Rady (SZBP) 2017/2315 z 11. decembra 2017 o nadviazaní stálej štruktúrovanej spolupráce (PESCO) a stanovení zoznamu zúčastnených členských štátov¹, a najmä jeho článok 9 ods. 2,

so zreteľom na rozhodnutie Rady (SZBP) 2020/1639 z 5. novembra 2020 o všeobecných podmienkach, za ktorých sa na účasť na jednotlivých projektoch PESCO môžu výnimočne prizvať tretie štáty², a najmä na jeho článok 2 ods. 4,

so zreteľom na návrh vysokej predstaviteľky Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku,

¹ Ú. v. EÚ L 331, 14.12.2017, s. 57, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2017/2315/oj>.

² Ú. v. EÚ L 371, 6.11.2020, s. 3, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2020/1639/oj>.

keďže:

- (1) V článku 9 ods. 2 rozhodnutia (SZBP) 2017/2315 sa stanovuje, že Rada v súlade s článkom 46 ods. 6 Zmluvy o Európskej únii (ďalej len „Zmluva o EÚ“) rozhodne, či tretí štát, ktorý si zúčastnený členský štát účastníci sa projektu stálej štruktúrovanej spolupráce (PESCO) želá prizvať k účasti na tomto projekte, spĺňa požiadavky stanovené Radou.
- (2) Rada 6. marca 2018 prijala rozhodnutie (SZBP) 2018/340³, ktorým sa stanovil zoznam projektov, ktoré sa majú rozvíjať v rámci PESCO. V článku 1 uvedeného rozhodnutia sa stanovuje, že projekt s názvom „Federácie kybernetickej simulácie“, ktorý má osem členov projektu vrátane Estónska ako koordinátora projektu.
- (3) Rada 5. novembra 2020 prijala rozhodnutie (SZBP) 2020/1639 o všeobecných podmienkach, za ktorých sa na účasť na jednotlivých projektoch PESCO môžu výnimočne prizvať tretie štáty. V článku 2 ods. 4 uvedeného rozhodnutia sa stanovuje, že Rada na základe oznámenia zo strany koordinátora alebo koordinátorov projektu PESCO a na základe stanoviska Politického a bezpečnostného výboru (PBV) rozhodne v súlade s článkom 46 ods. 6 Zmluvy o EÚ a článkom 9 ods. 2 rozhodnutia (SZBP) 2017/2315 o tom, či účasť tretieho štátu na danom projekte spĺňa podmienky stanovené v článku 3 rozhodnutia (SZBP) 2020/1639.

³ Rozhodnutie Rady (SZBP) 2018/340 zo 6. marca 2018, ktorým sa stanovuje zoznam projektov, ktoré sa majú rozvíjať v rámci PESCO (Ú. v. EÚ L 65, 8.3.2018, s. 24, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2018/340/oj>).

- (4) Švajčiarsko zaslalo 3. októbra 2024 koordinátorovi projektu PESCO „Federácie kybernetickej simulácie“ žiadosť o účasť na tomto projekte PESCO v súlade s článkom 2 ods. 1 rozhodnutia (SZBP) 2020/1639. Členovia projektu následne na základe informácií poskytnutých Švajčiarskom v súlade s článkom 2 ods. 2 rozhodnutia (SZBP) 2020/1639 posúdili, či sú splnené všeobecné podmienky stanovené v článku 3 uvedeného rozhodnutia.
- (5) Koordinátor projektu PESCO „Federácie kybernetickej simulácie“ v súlade s článkom 2 ods. 3 rozhodnutia (SZBP) 2020/1639 oznámil 14. februára 2025 Rade a vysokej predstaviteľke Únie pre zahraničnú a bezpečnostnú politiku, že členovia uvedeného projektu PESCO sa jednomyseľne dohodli: že chcú na účasť na projekte prizvať Švajčiarsko; na rozsahu, forme a jednotlivých etapách účasti Švajčiarska na tomto projekte; ako aj na tom, že Švajčiarsko spĺňa všeobecné podmienky stanovené v článku 3 rozhodnutia (SZBP) 2020/1639.

- (6) PBV sa 15. apríla 2025 dohodol na stanovisku k oznámeniu od koordinátora projektu PESCO „Federácie kybernetickej simulácie“ týkajúce sa žiadosti Švajčiarska o účasť na uvedenom projekte (ďalej len „oznámenie“). PBV najmä vzal na vedomie popis projektu PESCO „Federácie kybernetickej simulácie“ uvedený v oznámení vrátane jeho cieľov, organizácie a postupov rozhodovania, ako aj oblastí, na ktoré sa projekt zameriava. Konštatoval tiež, že v rámci projektu sa neposkytujú žiadne utajované ani citlivé informácie EÚ a že projekt sa nevykonáva s podporou Európskej obrannej agentúry (EDA) v zmysle článku 3 písm. g) rozhodnutia (SZBP) 2020/1639. Vzal okrem toho na vedomie, že projekt PESCO „Federácie kybernetickej simulácie“ nezahŕňa obstarávanie v oblasti vyzbrojovania, výskum a rozvoj spôsobilostí, ani využívanie a vývoz zbraní alebo spôsobilostí a technológií. Tiež sa berie na vedomie, že nezahŕňa subjekty, investície alebo financovanie zo strany členských štátov zúčastňujúcich sa na PESCO ani žiadosti o financovanie projektových činností z prostriedkov Únie.
- (7) PBV schválil navrhovaný rozsah, formu a mieru účasti Švajčiarska na projekte PESCO „Federácie kybernetickej simulácie“, ako sa uvádza v oznámení. Konštatoval, že Švajčiarsko vyjadrilo svoju plnú podporu rozsahu daného projektu v zmysle vymedzenia v oznámení.

- (8) PBV v tom istom stanovisku potvrdil názor, na ktorom sa jednomysel'ne zhodli členovia projektu, že Švajčiarsko spĺňa všeobecné podmienky stanovené v článku 3 rozhodnutia (SZBP) 2020/1639, a to takto:
- Švajčiarsko spĺňa podmienku stanovenú v článku 3 písm. a) rozhodnutia (SZBP) 2020/1639, ktorá vyžaduje: stotožnenie sa s hodnotami, na ktorých je Únia založená, ako sa stanovujú v článku 2 Zmluvy o EÚ, so zásadami uvedenými v článku 21 ods. 1 Zmluvy o EÚ, ako aj s cieľmi spoločnej zahraničnej a bezpečnostnej politiky (SZBP) stanovenými v článku 21 ods. 2 písm. a), b), c) a h) Zmluvy o EÚ; nie je v pozícii, ktorá je v rozpore s bezpečnostnými a obrannými záujmami Únie a jej členských štátov, vrátane dodržiavania zásady dobrých susedských vzťahov s členskými štátmi a vedie s Úniou politický dialóg, ktorý by mal zahŕňať aj aspekty bezpečnosti a obrany, keď sa zúčastňuje na projekte PESCO,
 - pokiaľ ide o podmienku stanovenú v článku 3 písm. b) rozhodnutia (SZBP) 2020/1639 týkajúcu sa značnej pridanej hodnoty, ktorú Švajčiarsko prináša k projektu PESCO „Federácie kybernetickej simulácie“, v oznámení sa uvádza podrobný prehľad príspevku Švajčiarska vrátane rozsahu, formy a miery jeho účasti na projekte, ktorý preukazuje splnenie uvedenej podmienky,
 - pokiaľ ide o podmienku stanovenú v článku 3 písm. c) rozhodnutia (SZBP) 2020/1639, účasť Švajčiarska na projekte PESCO „Federácie kybernetickej simulácie“ prispeje k posilneniu spoločnej bezpečnostnej a obrannej politiky (SBOP) a úrovni ambícií Únie, a to aj v kontexte podpory misií a operácií SBOP, ako sa taktiež podrobne uvádza v oznámení,

- pokiaľ ide o podmienku uvedenú v článku 3 písm. d) rozhodnutia (SZBP) 2020/1639, projekt PESCO „Federácie kybernetickej simulácie“ sa netýka obstarávania v oblasti vyzbrojovania, výskumu a rozvoja spôsobilostí, ani využívania a vývozu zbraní alebo spôsobilostí a technológií; v rámci tohto projektu sa nevyvíjajú žiadne spôsobilosti ani technológie. V dôsledku toho nebude účasť Švajčiarska na projekte viesť k závislosti od Švajčiarska ani k obmedzeniam, ktoré by Švajčiarsko uložilo voči ktorémukoľvek členskému štátu Únie,
- podmienka stanovená v článku 3 písm. e) rozhodnutia (SZBP) 2020/1639, pokiaľ ide o konzistentnosť účasti Švajčiarska s príslušnými väčšími záväzkami PESCO, ktoré sa uvádzajú v prílohe k rozhodnutiu (SZBP) 2017/2315, je tiež splnená, ako sa podrobnejšie uvádza v oznámení. Keďže projekt PESCO „Federácie kybernetickej simulácie“ nie je projekt zameraný na spôsobilosti, podmienka týkajúca sa príspevku účasti Švajčiarska k plneniu priorít vyplývajúcich z plánu rozvoja spôsobilostí a koordinovaného ročného hodnotenia obrany (CARD) alebo pozitívneho vplyvu na európsku obrannú technologickú a priemyselnú základňu (EDTIB) sa v tejto súvislosti neuplatňuje,
- podmienka stanovená v článku 3 písm. f) rozhodnutia (SZBP) 2020/1639 je splnená, keďže od 1. júna 2008 je v platnosti Dohoda medzi Švajčiarskou konfederáciou a Európskou úniou o bezpečnostných postupoch pri výmene utajovaných skutočností⁴,

⁴ Dohoda medzi Švajčiarskou konfederáciou a Európskou úniou o bezpečnostných postupoch pri výmene utajovaných skutočností (Ú. v. EÚ L 181, 10.7.2008, s. 58, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/2008/568/oj).

- podmienka stanovená v článku 3 písm. g) rozhodnutia (SZBP) 2020/1639 sa v tomto prípade neuplatňuje, pretože projekt PESCO „Federácie kybernetickej simulácie“ sa nevykonáva s podporou agentúry EDA a administratívne dojednanie s touto agentúrou EDA, ktoré nadobudlo účinnosť, sa preto nevyžaduje,
 - pokiaľ ide o podmienku stanovenú v článku 3 písm. h) rozhodnutia (SZBP) 2020/1639, Švajčiarsko sa zaviazalo, že sa bude usilovať o uzavretie administratívneho dojednania pre tento projekt a zaistenie akejkoľvek inej potrebnej dokumentácie v súlade s rozhodnutím (SZBP) 2017/2315 a rozhodnutím Rady (SZBP) 2018/909⁵ o pravidlách riadenia PESCO.
- (9) PBV vo svojom stanovisku odporučil Rade, aby prijala kladné rozhodnutie o tom, či účasť Švajčiarska na projekte PESCO „Federácie kybernetickej simulácie“ spĺňa podmienky stanovené v článku 3 rozhodnutia (SZBP) 2020/1639.
- (10) Rada by preto mala rozhodnúť o tom, že účasť Švajčiarska na projekte PESCO „Federácie kybernetickej simulácie“ spĺňa podmienky stanovené v článku 3 rozhodnutia (SZBP) 2020/1639. Švajčiarsko sa k tomuto projektu pripojí v deň uvedený v administratívnom dojednaní, ktoré Švajčiarsko uzavrie s členmi projektu v súlade s článkom 2 ods. 7 rozhodnutia (SZBP) 2020/1639. Rada bude vykonávať dohľad v súlade s článkom 5 ods. 2 rozhodnutia (SZBP) 2020/1639 a môže prijať ďalšie rozhodnutia v súlade s jeho článkom 6 ods. 2 a 3,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

⁵ Rozhodnutie Rady (SZBP) 2018/909 z 25. júna 2018, ktorým sa stanovuje spoločný súbor pravidiel riadenia projektov PESCO (Ú. v. EÚ L 161, 26.6.2018, s. 37, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2018/909/oj>).

Článok 1

Účasť Švajčiarska na projekte PESCO „Federácie kybernetickej simulácie“ spĺňa podmienky stanovené v článku 3 rozhodnutia (SZBP) 2020/1639.

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

V ...

Za Radu
predseda/predsedníčka